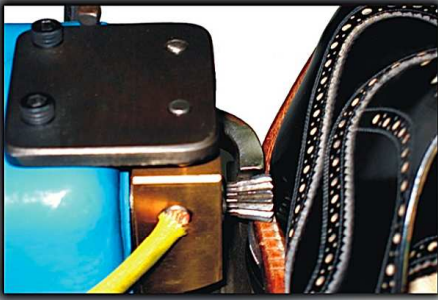


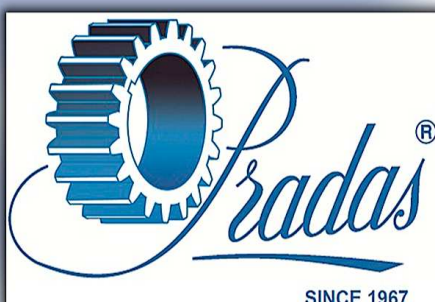
09420



**MAQ.MARCAR EL CERCO ROYAL
WELT INDENTING MACHINE
MACHINE À MARQUER LA TRÉPOINTE**

PRADAS SUCS.,SL.

**MAQUINARIA PARA CALZADO
SHOE MACHINERY AND ACCESSORIES**



**C/ JOSE LUIS SANCHEZ, 6
02640 ALMANSA (AB)
SPAIN**



**TLF. 00 34 967 345 341
FAX 00 34 967 344 040
www.pradas.net**



MÁQUINA MARCAR EL CERCO ROYAL 09420 (ROYAL 3)

Esta máquina se usa primordialmente para marcar la superficie lisa del cerco por medio de una ruleta caliente con vibración y que pueden reemplazarse fácilmente por el operador según el tipo de dibujo a realizar y se lleva a cabo antes del alisado de suelas. En la parte superior de la máquina, encontramos todos sus componentes introducidos en una caja hermética bañados en aceite lo que hace que el deterioro de sus piezas se reduzca ampliamente. A su vez, la mesa de apoyo es regulable tanto en distancia como en inclinación y presión pudiéndola adecuar a las necesidades del calzado, facilitando el poder obtener un trabajo uniforme en el marcado.



WELT INDENTING MACHINE 09420 (ROYAL 3)

This machine is essentially used for decorating the smooth surface of the welt using a heated rotary indenting wheel which can easily be replaced by the worker before levelling soles, according to the type of pattern to be produced. In the upper part of the machine we can find all the components greased and placed in a hermetically sealed box, which reduces substantially the deterioration of the parts. Furthermore, the support table is adjustable both in distance and incline and pressure meaning it is possible to adjust it to the needs of the shoe, facilitating a uniform marking.



MACHINE À MARQUER LA TRÉPOINTE 09420 (ROYAL 3)

Cette machine est exclusivement utilisée pour marquer la surface lisse de la trépointe à l'aide d'une roulette vibrante chaude qui peut être facilement remplacée par l'opérateur en fonction du type de dessin à réaliser avant le lissage de la semelle. Sur la partie supérieure de la machine, tous ses composants sont baignés dans l'huile dans un boîtier hermétique, ce qui permet de réduire en grande mesure la détérioration des pièces. Quant à la table d'appui, elle est réglable aussi bien en distance qu'en inclinaison et en pression, de sorte à s'adapter aux besoins des chaussures, pour obtenir un travail de marquage uniforme.

MODELO MODEL MODÈLE:	DIMENSIONES: DIMENSIONS: DIMENSIONS:	PESO NETO: NET WEIGHT: POIDS NET:	PESO BRUTO: GROSS WEIGHT: POIDS BRUT:	VOLTAJE VOLTAGE VOLTAGE	AMPERIOS AMPS AMPÈRES	FASES PHASES	R.P.M.
09420	580x780x1080 mm	138 KG.	159 KG.	220/250 V	9	3	1445
				380 /440 V	1,4	3	